



احمد عبد اللہ

پی انچ ڈی اسکالر، شعبہ اردو، سرگودھا یونیورسٹی، سرگودھا

ڈاکٹر غلام عباس گوندل

ایسوی ایٹ پروفیسر، شعبہ اردو، سرگودھا یونیورسٹی (میانوالی کیمپس)، سرگودھا

سبطِ حسن اور ثقافت کے مباحث

Abstract:

Sibt e Hasan is a prominent scholar and important cultural critic of Pakistan.. He is follower of Marxist theory of social structure and its development through various ages. A debate of culture and Pakistani culture was very significant in the post independence era. This debate has three major dimensions: fundamental Islamic culture, Indo Muslim culture and progressive approach towards culture. As being a marxsist he always remained hard liner and studied the Pakistani culture with progressive approach. Hence he is close to Sajjad Zaheer and Mumtaz Hussain instead of Faiz Ahmad Faiz and Ahmad Nadeem Qasmi, It is his major contribution that he studied the culture of Pakistan in the light of history and societal development. His book "Pakistan mein Tahzeeb ka Irtiqa" is a comprehensive document on this topic. The following article is an endeavour to cover Sibt e Hassan's cultural thoughts.

Keywords:

Culture, Language, Sibt e Hasan, Civilization, Marxist

تیامِ پاکستان کے بعد ثقافت کے حوالے سے ہونے مباحث میں سبطِ حسن ایک اہم نام ہے۔ سبطِ حسن ایک ترقی پسند انش ور تھے۔ اردو میں انہوں نے کلچر کے ترقی پسندانہ تصور تہذیب و ثقافت کے موضوع پر مسلسل اور تحقیقی نوعیت کا کام کیا۔ انہوں نے اس موضوع پر پاکستان میں تہذیب کا ارتقا اور موسیٰ سے مارکس تک جیسی

معتبر کتاب میں لکھیں۔ اس کے علاوہ متعدد مضمایں میں ثقافت اور ثقافت پاکستان کو ترقی پسند نظر نظر سے موضوع بحث بنایا۔ وہ تہذیب و ثقافت کے حوالے سے لکھتے ہیں:

”انگریزی زبان میں تہذیب کے لیے کچھ کم اصطلاح استعمال ہوتی ہے۔ کچھ لا طین لفظ ہے اس کے لغوی معنی ہیں ”زراعت، شہد کی مکھیوں، ریشم کے کیڑوں، سپیوں اور بیکٹیریا کی پروش یا افراش کرنا۔ جسمانی یا ذہنی اصلاح و ترقی، بھیتی باڑی کرنا“، اردو، فارسی اور عربی میں کچھ کے لیے تہذیب کا لفظ استعمال ہوتا ہے۔ تہذیب عربی زبان کا لفظ ہے اس کے لغوی معنی ہیں کسی درخت یا پودے کو کاشنا چھاننا، براثنا تاکہ اس میں نئی شاخیں نکلیں اور نئی کٹلیں پھوٹیں۔ فارسی میں تہذیب کے معنی ”آرستن پیراستن، پاک و درست کردن اور اصلاح نمودن“ ہیں۔ اردو میں تہذیب کا لفظ عام طور پر شائستگی کے معنی میں استعمال ہوتا ہے۔“ (۱)

سبط حسن تہذیب کو انسان کی ہم سفر قرار دیتے ہیں البتہ ان کے خیال میں تمدن اس وقت وجود میں آیا جب شہر آباد ہوئے۔ ان کے خیال میں تہذیب اور انسان کا ساتھ اتنا ہی پرانا ہے جتنا خود انسان۔ اپنے مضمون تہذیب سے تمدن تک میں لکھتے ہیں:

”تہذیب کے آثار ہر معاشرے میں ملتے ہیں خواہ دہ غاروں میں رہنے والے نیم وحشی قبیلوں کا معاشرہ ہو یا صحراؤں میں مارے مارے پھرنے والے خانہ بدوشوں کا معاشرہ ہو۔ چنانچہ تہذیب اس زمانے میں بھی موجود تھی جب انسان پتھر کے آلات و اوزار استعمال کرتا تھا اور جنگی چھاؤں، اور جنگی جانوروں کے شکار پر زندگی بسر کرتا تھا۔ پسین اور فرانس کے غاروں کی رنگیں تصویریں اور مجسمے اب سے چالیس پچاس ہزار برس پیشتر کے انسان کے حصہ عمل اور عمل حسن کا نادر نمونہ ہیں۔“ (۲)

تاریخ انسانی میں پہلے ہر جگہ ابتدائی ثقافتوں نے جنم لیا جنہوں نے چھوٹے انسانی گروہوں (قبائلی برادریوں) کے رویے اور سرگرمی کے نمونے تیار کیے ہے ثقافتی انتہائی پاسیدار اور ترقی پا گیر متغیر تھیں۔ ابتدائی ثقافتیں تشکیل دینے والے ہے ابتدائی انسان جو قبائلی زندگی کے حامل تھے ثقافت کے تابنے بانے میں شاذ ہی مداخلت کرتے تھے اس کی وجہ ایک تو ہے تھی کہ انسان ابھی عقل کے اعتبار سے بہت پر اعتماد نہیں ہوا تھا اس لیے وہ اسے مداخلت بے جا تصور کرتا تھا اور دوسرا بات ہے کہ قبائلی نظام کی گرفت ہمیشہ سے مضبوط رہی ہے جس میں روگردانی یا سرمومنحراف کی گنجائش نہیں نکلتی تھی۔ اس کا مشاہدہ ہم ان علاقوں میں انسانی تہذیب کے مطالعے سے کر سکتے ہیں جہاں آج بھی قبائلی نظام موجود ہے اور اب تو اس کی گرفت کافی کمزور پڑ چکی ہے تو جب کمزور گرفت کے ساتھ ہے اتنی الہیت کا حاصل ہے تو سوچیے جب اس کی گرفت بہت مضبوط تھی تب تو قبیلے کی ثقافت قبائلی کو اپنی سرشت محسوس ہوتی ہوگی۔ اس لیے ابتدائی ثقافتی و تہذیبی نقوش نہ صرف دیر تک روکے رہے بلکہ وہ جاری و ساری تہذیبوں میں ابھی تک اپنی جھلک قائم رکھے ہوئے ہیں اسی کو تہذیبی تسلسل کہتے ہیں۔

انسانی ثقافت کے بڑے ادوار:

علمائے تہذیب نے انسانی تہذیب کے اعتبار سے جو ادار مقرر کیے ہیں، سبط حسن انھی کو ثقافتی ادار کہتے

ہیں۔ علماء نے تہذیب انسانی کو مختلف ادوار میں تقسیم کیا ہے۔ تاہم ہے تقسیم مختلف زاویے سے تہذیب کو دیکھنے کے باعث ہے۔ فریدریک انگلز (Friedrich Engels) کی کتاب (Origin of the family, private property and the state) میں اسے تین بڑے ادوار میں تقسیم کیا گیا ہے:

۱۔ عہدو حشمت: (Savagery)

جس میں انسان قدرت کے خزانے سے زیادہ تر وہی چیزیں لیتا تھا جو کھانے پینے کے لیے تیار ملتی تھیں۔ انسان خود زیادہ تر ایسے اوزار تیار کرتا تھا جن سے ان چیزوں کو لینے میں آسانی ہو۔

۲۔ عہد بربریت: (Barbarism)

جس میں انسان نے مویشی پالنا اور کھیتی کرنا یعنی اپنی محنت سے قدرت کی زرخیزی کو بڑھانے کا طریقہ سیکھا۔

۳۔ تہذیب کا عہد: (Civilization)

جس میں انسان نے قدرت کی نعمتوں سے مزید کام لینا سیکھا اور صنعت و حرف اور فون کی واقفیت حاصل کی۔ (۳) یہ تقسیم انسانی معاشرت کی ادوار بندی کرتی ہے۔ یہ بات محل غور ہے کہ عہدو حشمت کو تہذیب میں شامل نہیں کیا گیا جب کہ اس کی وہنی صلاحیتیں استعمال میں آ کر اسے زندگی کو سہل کرنا سکھا ہی تھیں نیز عہد بربریت جس میں انسان زمین کی زرخیزی کو نہ صرف استعمال میں لارہا تھا بلکہ اسے بڑھا بھی رہا تھا ہے تہذیب سے عاری کیوں ہے؟ ایسا لگتا ہے کہ ہیاں تہذیب سے مراد عرفی معنوں میں مہذب ہونے سے ہے اور چونکہ گزشتہ دو ادوار حشمت اور بربریت کے دور کھلانے اس لیے انھیں تہذیب سے قتل کا دور کھا گیا۔ سبط حسن نے اپنی کتاب ماضی کے مزار میں ان ادوار کے عنوانات مختلف بنائے تاہم انھیں انسانی تہذیب کے ادوار قرار دیا ہے اور تہذیب کو چار بڑے ادوار میں تقسیم کیا ہے:

۱۔ شریابی کا دور ۲۔ شکار کا دور ۳۔ گلہ بانی کا دور ۴۔ زراعت کا آغاز

۱۔ شریابی کے دور میں انسان جنگلی باتات گھاس پات پر زندگی بسر کرتا تھا اس دور میں انسان اپنی خوراک خود پیدا کرنے پر قادر نہ تھا۔ وہ قدرت پر انحصار کرتا تھا اور اس کا طرز زندگی جانوروں سے زیادہ مختلف نہ تھا۔

۲۔ اس دور میں قبیلہ تو بدستور برقرار و مضبوط تھا تاہم عورت کی حیثیت میں کمی ہوئی۔ اب انسان پتھر کے نکلیے کھڑوں کو لکڑی سے جوڑ کر کھڑا اور بھالے بنانے لگا۔ شکار جو گھم کا کام تھا اس لیے ہے مردوں کے سپرد ہوا اور عورتوں کی حیثیت ثانوی ہو گئی تاہم شکار کے باوجود بنا تاتی اشیا کی تلاش عورت ہی کے سپرد تھی۔ اس دور میں عورت نے پروش و پرواخت اور افراد قبیلہ کی دلکھ بھال کی ذمہ داریاں احسن انداز میں سنبھال لی تھیں۔

۳۔ اس دور میں گلہ بانی کا آغاز ہوتا ہے۔ دوران شکار جو جانور زندہ ہاتھ لگتے یا زخمی صورت میں مل جاتے ہیں انھیں قبیلے میں لے آتے، یوں گلہ بانی کا آغاز ہوا۔ اس دور میں انسان کو شکار کی محتاجی سے نجات مل گئی اب اس کے پاس جانور موجود ہوتے تھے اگر وہ شکار پر نہ جاتا تو ان پالتو جانوروں کے گوشت سے لطف انداز ہوتا۔ اس دور میں وہ جانوروں کے دودھ سے بھی آشنا ہوا لیکن گلہ بانی کے اس دور میں انسان کو گھاس والے



علاقے تلاش کرنا پڑے اور وہ سفر کر کے ایسے علاقوں میں جا کر آباد ہوا۔
۲۔ گلہ بانی کے بعد کھیتا بائزی کا دور آیا زراعت کے بارے میں ہے اتفاق ہے کہ ہے فن عورتوں نے ایجاد کیا۔
زرعی دور کو عظیم دور کہا جاسکتا ہے کیوں کہ اب انسان کا زمین کے ساتھ مضبوط تعلق قائم ہوا اور اس نے سفری زندگی ترک کر کے حضری زندگی اختیار کی۔ عورت کو دوبارہ برتری نصیب ہوئی کیوں کہ زراعت میں عورت کا ہاتھ تھا۔ عورت پھر سے ایک فیصل قوت کے طور پر وجود میں آئی۔ اس دور کو اموی دور کہتے ہیں۔ اس دور میں وراثت اور حقوق وغیرہ کا تعین ماں کی طرف سے ہوتا تھا۔ بعض پسمندہ اقوام میں ہے نظام اب تک رائج ہے۔ (۲)

سبط حسن اور ایگلز کا تفصیلی مقابل یہاں مقصود نہیں تاہم ایگلز کا عہد و حشت اور سبط حسن کا شریابی کا دور اور شکار کا دور، یکساں ہیں۔ ایگلز کا دوسرا دور عہد بربریت سبط حسن کے ہاں پھر دو دوار میں تقسیم ہو جاتا ہے :

۱۔ یوگلہ بانی کا دور اور ۲۔ یوز راعت کا دور

ایگلز کے ہاں تیسرا دور جسے وہ تہذیب کا دور کہتے ہیں اور اس میں بالخصوص صنعت و حرفت کو بیان کرتے ہیں اسے سبط حسن نے بیان نہیں کیا۔ یوگلز کے دو دوار کو سبط حسن نے چار دوار میں تقسیم کر دیا البتہ وہ صنعت کے دور کو جسے اینگلز یو تہذیب کا عہد کہتا ہے نہ جانے کیوں نظر انداز کر گئے۔

سجاد ظہیر نے روشنائی میں سماج کے جواد وار گنائے ہیں وہ ترقی پسند نظریہ کی درست عکاسی کرتے ہیں۔
وہ اب تک کے سماج کو پانچ ادوار میں تقسیم کرتے ہیں:

۱۔ قدیم اشتراکی سماج ۲۔ غلامی ۳۔ جاگیرداری ۴۔ سرمایہ داری ۵۔ جدید اشتراکی سماج
سجاد ظہیر کے خیال میں یہ سماجی تبدیلی آلات و اوزار کی تبدیلی سے خود بخوبی عمل میں آتی ہے۔ (۵)

یہ ادوار باقاعدہ تہذیب کے ادوار کے اعتبار سے تو بیان نہیں کیے گئے تاہم چوں کہ تہذیب سماج سے الگ عمل نہیں اس لیے تہذیبی ادوار کو سمجھنے کے لیے سماج کے ان ادوار سے بھی مدد کرتی ہے۔
تہذیب و ثقافت کے اجزاء ترکیبی:

دنیا کی تمام تہذیبیں چاہے وہ اس دور سے تعلق رکھنے والی ترقی یافتہ تہذیبیں ہوں یا ترقی پذیر یا ماضی کے اور اس میں گم ہو جانے والی تہذیبیں ہوں عموماً چار اجزاء ترکیبی پر مشتمل ہوتی ہیں۔ سبط حسن اپنی کتاب پاکستان میں تہذیب کا ارتقاء میں بیان کرتے ہیں:

دنیا کی ہرئی پرانی تہذیب کی تکمیل چار عناصر ترکیبی سے مل کر ہوئی ہے۔
۱۔ طبی حالات ۲۔ آلات و اوزار ۳۔ نظام فکر و احساس

۴۔ سماجی اقدار اس میں نہ مشرق و مغرب کی تخصیص ہے نہ سر و گرم علاقوں کی قید (۶) ہے تمام عناصر مل کر تہذیب کو جنم دیتے ہیں اور ان میں سے کسی کا غایب ممکن نہیں۔ تاہم اثر کم یا زیادہ ہو سکتا ہے۔ اب ہم سبط حسن کے بیان کیے ہوئے ان عناصر کا مختصر طور پر جائزہ لیتی ہیں کہ وہ ان عناصر کی تفصیل میں کیا کہتے ہیں۔



طبعی حالات:-

تہذیب کی تشکیل میں طبعی حالات کو بڑا غلبہ ہوتا ہے۔ ہر تہذیب کا اپنا ایک جغرافیہ ہوتا ہے اس کے دریا، پہاڑ، جنگل، میدان، پھل بھول، سبزیاں، چوند پرندے، آب و ہوا اور موسم۔ اسے ہم خارجی ماحول کہتے ہیں اور ہے خارجی ماحول اس علاقے کے رہنے والوں کے رہن سہن، طرز عمل، خوارک و رہائش، ذریعہ معاش، اخلاق و عادات اور جذبات و احساسات پر گہرا اثر ڈالتا ہے اسی باعث ریگستانی علاقوں کی تہذیب پہاڑی علاقوں کی تہذیب سے مختلف ہوتی ہے۔ پانیوں کے کنارے بننے والوں کی تہذیب میدانی علاقوں کے باسیوں سے الگ ہوتی ہے۔

ہے خاص حالات نہ صرف تہذیب کے نقوش ابھارتے ہیں بلکہ شخصیت پر گہرے اثرات مرتب کرتے ہیں۔ وہ بچے جواناز نعم سے پورش پائیں ان بچوں سے مختلف ہوتے ہیں جو گندی بد یو دار گلیوں میں ننگے بھوکے رہ کر پرورش پاتے ہیں اور جن کو طبی سہولتیں میسر نہیں ہوتیں۔ اس ضمن میں ہے بات اہم ہے کہ جہاں ہے طبعی ماحول انسان پر اثر انداز ہوتا ہے وہیں انسان بھی اس طبعی ماحول پر اثر انداز ہوتا ہے اور اسے بدلنے کی قدرت رکھتا ہے چنانچہ ترقی یافتہ قوموں کی صنعتی ترقی کے باعث اسی علاقے کا ایک ہزار سال پہلے کا باسی اگر پھر سے دنیا میں آئے تو اپنے علاقے کو پہچان نہ پائے۔

آلات واوزار:-

تہذیب انسانی کو مختلف ادوار میں تقسیم کرتے ہوئے دانایاں تہذیب نے اسے پتھر، کانے، اور لوہے کی تہذیب میں بھی تقسیم کیا ہے۔ پتھر کے دور کا انسان جو پتھر کے آلات واوزار استعمال میں لاتا تھا اس کے رہن سہن، رسماں و رواج اور فکر و احساس پتھر سے وابستہ اس مخصوص تہذیب سے برآمد ہوئے تھے۔ پتھر جب کانے کا دور آیا تو معاشرے کا ڈھانچہ ہی بدلتا گیا۔ دھات کے استعمال سے لوگوں میں مستقل رہائش کا راجحان پیدا ہوا کہتی باری کا کلچر وجود میں آیا اور اسی اعتبار سے نئے پیشے اور ہنر و جود پذیر ہوئے۔ اور اس کے بعد جب لوہے کا دور آیا جس کی تجھی مسلم تھی تو انسان نے لوہے کی مدد سے مشینیں سے بنانا شروع کر دیں۔ اب اس کاہل بھی زیادہ گہرائی تک جاتا تھا اور ٹوٹنے نہیں تھا۔ اس نے تہذیب کوئی راہوں سے آشنا کیا اسی طرح بعد میں جب بڑی اور بھاری مشینیں بنیں اور صنعتی انقلاب آیا تو انسان ایک بالکل نئی تہذیب سے آشنا ہوا ترکیٹر، اور دیگر زرعی مشینوں نے زراعت کے پورے کلچر کو تبدیل کر کے رکھ دیا اور کاشتکار اور زمیندار کے درمیان رشتے بھی از سر نہ متعین ہوئے۔

نظام فکر و احساس:-

انسان با شعور حیوان ہے چنانچہ انسانی شعور بھی زبان کی طرح ضرورتوں کے باعث نہ ممکن ہے اور ہے ضرورتیں انسانی سماج کی خصوصیت ہیں اس لیے سماج کے ارتقا سے شعور کا ارتقا اور شعور کے ارتقا سے سماج کا ارتقا لازم و ملزم ہیں۔ شعور با قاعدہ فکر و احساس کے ایک نظام پر مشتمل ہوتا ہے۔ ہے فکر و احساس کا نظام اس دور کی ضرورتوں اور سماجی حالات سے جنم لیتا ہے اور پھر تہذیب اس نظام کے سامنے میں پورش پاتی ہے۔ ہر معاشرے کا نظام فکر و احساس سماجی شعور کے تابع ہوتا ہے اور ہے سماجی شعور سماجی حالات کے مطابق ہوتا ہے۔ سب سے حسن لکھتے ہیں:

”ہمارے انکار و حساسات آسمان سے نہیں ٹکتے اور نہ زمان و مکان کی قید سے آزاد ہوتے ہیں۔

بلکہ تہذیب کے دوسرے عوامل کی طرح سماجی حالات کی پیداوار ہوتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ ہر تہذیب کے نظام فکر و احساس میں وقتاً فوتاً تبدیلیاں ہوتی رہتی ہیں اور ان تبدیلیوں کا باعث سماجی حالات میں تغیرات ہیں،⁽⁷⁾

عمومی طور پر نظام فکر نہ ہب پر بنی ہوتا ہے تاہم سب سطح حسن چوں کہ مذہب کے الہامی نظریے کے قائل نہیں اس لیے وہ اسے مذہب کا نام نہیں دیتے بلکہ نظام فکر و احساس کہتے ہیں۔ مذہب کو الہامی مانے والوں کے ہاں یہی نظام فکر و احساس، مذہب کے روپ میں جلوہ گر ہوتا ہے بلکہ ان میں سے کچھ مذہب پر ہی ثقافت کی بنیاد رکھتے ہیں۔ مذہب اور نظام فکر و احساس کی مماثلت میں تو کوئی اہم نہیں ہے اور یہ ایک ہی فکر کا اظہار ہیں مسئلہ توان کے الہامی یا انسانی ہونے کا ہے۔ جس کا بھی چاہے اسے مذہب سمجھ لے اور جس کا بھی چاہے اسے مذہب سے ہٹ کر سمجھ لے تاہم یہ بات نظام فکر و احساس کو مذہب سے ممتاز کرتی ہے کہ ثقافت عالمی موضوع ہے اور ایسے علاقوں اور تہذیبوں کو بھی بھیط ہے جو مذہب کے قائل نہیں ہیں۔ اس لیے سب سطح حسن کا مذہب کی جگہ اسے استعمال کرنا ثقافت کی علمی اور عالمی گفتگو کے حوالے سے اسے زیادہ وسعت دے دیتا ہے۔

سب سطح نے مختلف ادوار کی مثالیں دے کر اس دور کے عقائد اور نظام فکر و احساس کا اس دور کے سماجی حالات اور سماجی تانے بانے سے تعلق بیان کیا ہے۔ جاگیرداری معاشرے میں جب ذاتی ملکیت کے نظریے کو فروغ ہوا تو عقائد اور افکار میں جو تبدیلی ہوئی اس کو سب سطح حسن یوں بیان کرتے ہیں:

جب معاشرے میں طبقات قائم ہوئے اور ذاتی ملکیت نے رواج پایا اور معاشری اور سیاسی اقتدار مطلق العنان بادشاہوں، دربار کے امیروں اور پروہتوں کے ہاتھ میں آیا تو ان طبقوں نے اپنے معاشرتی نظام سے ملتا جلتا اور اس کے متوازی پوری کائنات کا ایک دیو مالائی نظام وضع کر لیا۔ تخلیق کائنات کے نئے نئے عقیدوں نے رواج پایا۔ جس طرح زمین پر بادشاہ کی مطلق العنان حکومت تھی اسی قسم کی مطلق العنان حکومت آسمان پر بھی قائم کی گئی۔ جس طرح زمین پر عام انسانوں کی زندگی اور موت بادشاہ کے اختیار میں تھی اور اس کی تقدیر کا فیصلہ حاکم وقت کرتا تھا اسی طرح کا اختیار کائنات کے قابل مطلق خدا..... زیوس، رع، مردوك، بعل، اہورمزدا، ایشور وغیرہ سے منسوب کیا گیا۔ جزا، زرا، دوزخ جنت، ملائکہ اور مقریین، شیاطین اور بھوت پریت، حساب و کتاب، حشر نشر، میزان اور عدالت غرض کہ افکار و عقائد کا ایک باقاعدہ نظام مرتب ہو گیا جو غور سے دیکھا جائے تو اس دور کی مطلق العنان بادشاہتوں کا ہو ہو چر بہ نظر آئے گا۔⁽⁸⁾

اس نظام فکر کی توجیہ وہ یہ کرتے ہیں کہ انسان چوں کہ عالم موجودات کی سائنسی سوچ بوجنہیں رکھتا تھا اس لیے اس نے کائنات کے نظام کو بھی اپنے سماجی نظام جیسا تصور کر کے ان عقائد کی بنیاد رکھی۔ سماجی اقدار:-

کسی تہذیب کا ہے چوچا جزو تکمیلی ہے جس سب سطح بیان کرتے ہیں۔ ہے اقدار نہ قانون کے ذریعے نافذ ہوتی ہیں نہ ان کے وضع کرنے میں کسی شوری کا ہاتھ ہوتا ہے تاہم معاشرے کی صدیوں کی زندگی بہت خاموشی کے ساتھ ان کی تشکیل کرتی ہے اور ان کے چیچھے اس معاشرے کی کسب و جہاد اور جمالیاتی ذوق کا فرمہ ہوتا ہے۔ ہے سماجی اقدار معاشرہ

خود ہی تشکیل دیتا ہے اور پھر خود ہی ان کی پابندی کرتا ہے۔ قبائلی زندگی میں ہے اقدار زیادہ مستحکم ہوتی ہیں اور ان سے مخفف ہونے والے قبیلے سے خارج کر دیے جاتے ہیں۔ ان میں بعض اوقات بڑی عجیب اور ناقابل قبول اقدار بھی ہوتی ہیں جن کی کوئی عقلی دلیل نہیں دی جاسکتی پھر بھی ان کی پیروی میں تسالی برداشت نہیں کیا جاتا۔ جیسے اگر قبیلہ کہے کہ یہوی کو طلاق دے دو تو وہ آدمی انکا نہیں کر سکتا۔ یا قتل کے عوض میں اگر مقتول کا وارث قتل کرنے سے پہلو ہی کرے تو اسے قبیلے والے ہر زد لقرار دے کر اس کی توہین کرتے ہیں۔

بعض لوگ خیال کرتے ہیں کہ ہے اقدار بھی آسمانی ہوتی ہیں یا کسی مصلح کی نافذی کی ہوئی ہوتی ہیں جب کہ سب سے حسن کہتے ہیں کہ ایسا نہیں ہے۔ صرف اتنا ہے کہ مصلح ان میں سے بعض کو قول اور بعض کو رد کرتا ہے۔ بعض سماجی اقدار ایک وقت میں راجح تمام تہذیبوں میں مشترک ہوتی ہیں اور بعض کسی معاشرہ کی انفرادی خصوصیت ہوتی ہیں۔ جیسے گوشت کھانے کے حوالے سے مختلف قوموں کی مختلف اقدار، یا الباس کے حوالے سے ایک صورت کہیں پسندیدہ ہے اور کہیں معیوب اور بعض قبائل آج بھی الباس سے بے نیاز ہیں۔ بعض تہذیبوں ایک سے زائد یہویوں کی حوصلہ افزائی کرتی ہیں اور بعض منوع قرار دیتی ہیں۔ سماجی اقدار غیر مبدل نہیں ہوتیں وقت کے ساتھ ساتھ ان کی بہتری اور تبدیلی کا عمل چلتا رہتا ہے جیسے کسی دور میں فربہ عورتیں حسین تصور ہوتی تھیں لیکن آج فربہ عیوب ہے اس میں ایک بات اور بھی محل غور ہے کہ معاشرے کے امیر اور غریب طبقے میں سماجی اقدار کا حسن و فتح کیاں نہیں ہوتا۔ امیر طبقہ اپنے لیے بہت سی ایسی چیزوں کو روایتی سمجھتا اور ان پر عامل ہوتا ہے جس کے اگر غریب مرتكب ہوں تو موجب سزا ہوں۔^(۶)

اس فکر کی رو سے بدلتے حالات کے تقاضے بھی نئے ہوتے ہیں اس لیے نئے دور کے تقاضوں کے تحت انسان کو زندگی کرنے کے نئے انداز سے آشنا ہونا پڑتا ہے اگر وہ اس میں رکاوٹ بنتا ہے تو یہ سیل اسے خس و خاشاک کی طرح بہا لے جاتا ہے۔ سب سے حسن اور دیگر ترقی پسند نظریات کے حامل ثقافتی انسشور اس معاملے میں طرز کہن پاڑنے کی بجائے اس بات کے پرچار ک ہیں کہ بدلتے حالات اور تاریخ کا بہا؟ تہذیب و ثقافت میں نیاخون خود ہی شامل کرتے رہتے ہیں جس سے وہ ہر دم جوں رہتی ہے اس سے فطری رفتار سے آگے بڑھنے سے روکنا نہیں چاہیے۔ اس کے تربیتی عناصر جد لیاتی اصول کے تحت نیا ثقافتی خاک کہ مرتب کرتے رہتے ہیں جیسے زراعت کے دور سے صنعت کے دور کی تہذیب کے نئے تقاضے اور جیسے پتھر، لوہے اور کانے کے دور میں تہذیبی تبدیلیاں جن کو انسان روکنا بھی چاہے تو نہیں روک سکتا۔ تاہم ان تبدیلیوں کو بے مہار نہیں سمجھنا چاہیے بلکہ یہ تربیتی عناصر سے مشکل ہوتی ہیں اور تربیتی عناصر میں جغرافیہ اور آلات و اوزار کے ساتھ ساتھ نظام فکر و احساس اور سماجی اقدار بھی شامل ہیں جو اس قوم کے اجتماعی شعور سے وجود میں آتی ہیں اس لیے وہ نہ تو الہامی ہوتی ہیں نہ معاشرے سے بے نیاز بلکہ ان کی پیدائش عین نظرت کے اصولوں کے تحت ہوتی ہے۔

سجاد ظہیر اور ممتاز حسین جیسے لوگ سب سے پہلے نظام فکر و احساس پر سب سطح حسن جیسے خیالات کا اظہار کر چکے ہیں۔ سب سطح سن نے اسی انداز فکر کو تفصیلی تحقیقی بنیاد فراہم کی۔ سجاد ظہیر نے ثقافت کے تربیتی عناصر پر تفصیلی اظہار خیال نہیں کیا تھا نیز انھوں نے بر صغیر کے تہذیبی خاکے میں تبدیلی کا جائزہ لیتے ہوئے نظام فکر و احساس پر بھی جزوی اظہار خیال کیا تھا اسے باقاعدہ نظام فکر کی صورت میں پیش نہیں کیا تھا۔ سجاد ظہیر لکھتے ہیں:

”خیالات، نظریے اور عقیدے انسانوں کے دماغ میں نہ خود رہوتے ہیں اور نہ آسانوں سے نازل ہوتے ہیں۔ مادی حالاتِ زندگی یعنی وہ سیل اور طریقے، وہ آلات اور ذرائع پیداوار اور رسائل جنہیں استعمال کر کے انسانوں کے گروہ اپنے کھانے پینے اور بہبے کے وسائل حاصل کرتے ہیں۔ انسانی معاشرے کی شکل و صورت متعین کرتے ہیں۔“ (۱۰)

سیوط حسن فکری اساس میں سجاد ظہیر اور متاز حسین کے قریب نظر آتے ہیں۔ اعتقادات اور فکری اساس کے تعین میں وہ اپنے ہم عصر ترقی پندوں میں سے فیض احمد فیض اور احمد ندیم قاسمی کی طرح تہذیب کی آسمانی اساس کو اپنے نظام خیال میں جگہ نہیں دیتے بلکہ خالص اشتراکی نقطہ نظر سے سارے معاملے کو دیکھتے ہیں۔ سجاد ظہیر کے مولہ بالا اقتباس کو دیکھ کر تو ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے سیوط حسن نے بیشتر لفظ بھی سجاد ظہیر کے استعمال کیے ہیں۔ حوالہ نمبر ۷ اور سجاد ظہیر کی مندرجہ بالا عبارت میں تھوڑا بہت لفظی رو دوبل تو ہے تاہم فکری دوئی نہیں۔ سجاد ظہیر نے اشتراکی نظریات پر جس ثقافتی نظریے کی بنیاد رکھی تھی سیوط حسن نے اپنی فکری انج سے اسے باقاعدہ نظام فکر کا روپ دے دیا ہے۔ اب اس ضمن میں متاز حسین کو دیکھیے۔ متاز حسین کے خیال میں تہذیبی پستی اور معاشری بدحالی کو موضوع بناتے ہوئے عمومی طور پر مسلمانوں کے زوال کا سبب مذہب سے دوری کو بتایا جاتا ہے اور پھر شدود مذہب کی طرف مراجعت کی تحریکیں شروع ہوتی ہیں اور ہے گمان کر لیا جاتا ہے کہ اب مسلمان تہذیبی انحطاط سے نکل کر دنیا کے شانہ بشانہ ہو جائیں گے بلکہ دنیا ان کی پیروی میں فخر محسوس کرے گی۔ لیکن اس ساری سوچ میں معروفیت کا عنصر شامل نہیں۔ تہذیبی عروج جن مادی نہیادوں پر استوار ہوتا ہے ان کی طرف دھیان نہیں۔ لکھتے ہیں:

”ہم جو یورپ کے غلام ہوئے تو اس کا سبب ہے نہ تھا کہ ہم میں قرون اولیٰ کا کریکٹرنہ تھا اور ہم بے دین ہو گئے تھے۔ امر یکہ جو ہمارے دین و ایمان کا ماحافظ ہے وہ کب اپنے مذہب سے قریب تر ہے بلکہ اس کا سبب ہے تھا کہ بھاپ اور بچل کی ایک نئی طاقت جو یورپ کی صنعتی زندگی میں انقلاب لائی اس سے ہم محروم تھے۔“ (۱۱)

گویا متاز حسین کے نزدیک عروج و زوال کی داستان میں مذہب نہیں بلکہ مادیت کی اہمیت ہوتی ہے اگر قوم مادی اعتبار سے ترقی یافتہ ہے تو زوال اس کا مقدر نہیں چاہے مذہب فراموش ہو گیا ہو اور مذہب کو الہامی حیثیت میں ان تہذیبی مفکرین نے قبول نہیں کیا۔ یہ کہنا بجا ہو گا کہ سیوط حسن، سجاد ظہیر اور متاز حسین تینوں ثقافت کے ترقی پسندانہ نظریے کے پرچارک ہیں اور ان کے خیالاتِ ثقافت کے ٹھمن میں یکساں ہیں۔ ان نظریات کی بنیاد مذہب کو انسانی ذہن کی ارفع فعالیت سمجھنے پر ہے الہامی سمجھنے پر نہیں، اسی لیے یہ نظریہ پاکستان جیسے اسلامی نظریاتی ملک میں قبول عام نہ حاصل کر سکا کیوں کہ اس پر مذہب کے حوالے سے جو بہت برا اسوالیہ شان لگتا ہے وہ کسی طرح حل نہیں ہو سکتا اور اشتراکیت جس پر اس نظریے کی بنیاد تھی دنیا سے اپنی بساط تقریباً پیٹ پچلی ہے اس لیے اس نظریے کو قابلِ قبول بنانے میں فیض احمد فیض، احمد ندیم قاسمی اور کسی حد تک سجاد باقر رضوی نے بنیادی کام کیا۔

فیض احمد فیض ترقی پسند تہذیبی نقاد ہیں تاہم وہ ثقافتی و تہذیبی معاملات میں مذہب کو نظر انداز نہیں کرتے۔ مذہب کی ثقافتی اہمیت اور بر صغیر کی تاریخ کو مد نظر رکھتے ہوئے وہ پاکستانی ثقافت کا جو خاکہ بیان کرتے ہیں وہ

حقائق پرمنی ہے اور اس میں مذہب سے صرف نظر نہیں ہے۔ فیض کہتے ہیں:

”دلتی طور پر میں ہے سمجھتا ہوں کہ چونکہ ہماری تہذیب میں ہے دونوں عناصر شامل ہیں لیکن ایک طرف ہماری وطیت اور دوسری طرف ہمارا دین۔ اس لیے ہماری تاریخ پانچ ہزار سال پرانی ٹھہرے گی۔ ہر چند کہ اس میں تین یا چار ہزار سال کی تہذیب ہندوستان کے ساتھ مشترک ہے اور اس کی تہذیبی روایات ہندوستان کے ساتھ مسلک ہیں لیکن اس میں ایک حصہ ایسا ہے جو کہ ہندوستان کے ساتھ مشترک نہیں ہے یا ہندوستان کے غیر مسلموں کے ساتھ مشترک نہیں ہے وہ ایک ہزار سال کا حصہ ہے جو کہ اسلامی دور کا حصہ ہے۔ اس دور کی جو تہذیبی روایات ہیں اس کا فن اس کے عقائد، اس کے رہنمائی کے طریقہ، اس کے رسم و رواج وہ غیر مسلموں کے اور ہندوستانیوں کی تہذیبی روایتوں سے قطعی متفاوت ہیں چنانچہ ہم کو ہندوستان سے ممیز کرتی ہے۔ دوسری طرف ہماری پہلی چار ہزار سال کی تاریخ ہے ہے ہم میں اور باقی اسلامی ممالک میں مشترک نہیں ہے..... دونوں چیزوں میں کے ایک خصوصی چیز پیدا ہوتی ہے، ایک انفرادی چیز پیدا ہوتی ہے جس کو ہمارا کستان کی تہذیبی شخصیت کہتے ہیں۔“ (۱۲)

احمد ندیم قاسمی اگرچہ ترقی پسند خیالات کے حامل ہیں تاہم وہ جغرافیہ اور تاریخ کے ساتھ ساتھ مذہب کے اثرات کے بھی قائل ہیں۔ لکھتے ہیں:

”ہر تہذیب میں اس مٹی کی بوباس ضرور آ جاتی ہے جہاں وہ تہذیب پیدا ہوئی، پھری اور بدلتے ہے۔ یہی وجہ ہے کہ جتنے بھی اسلامی ممالک اس وقت کہ ارض پر موجود ہیں ان کی تہذیبیں اگر بعض بنادوی امور میں مماثل ہیں تو بعض تقاضیں میں مختلف بھی ہیں۔“ (۱۳)

سجاد با قر رضوی شفافت کے اجزاء ترکیبی کا ایک منفرد اور اچھوتا نظریہ پیش کرتے ہیں اس نظریے کی جامیعت ملاحظہ کیجئے۔ رضوی لکھتے ہیں:

”انسان کی تخلیقی زندگی میں دو اصول کار فرماتے ہیں۔ پہلا اصول جذبات و جبتوں کا تخلیقی اصول ہے جس کا مقصد تخلیق ہے اور دوسرا اصول تہذیب کی وہ شوری دنیا ہے جو انسانی زندگی کے لیے رہنمای اصول فراہم کرتی ہے۔ اب آپ تخلیقی اصول کو مادری اصول زندگی کہہ لیجئے اور تنظیمی اور رہنمای اصول کو پدری اصول زندگی کہہ لیجئے۔ یہ پدری اصول زندگی مادری اصول زندگی سے مل کر تخلیقی کا ذریعہ نہ ملتے۔“ (۱۲)

یہاں پدری اصول سے رضوی صاحب کی مراد مذہب ہے اور مادری اصول سے مراد جغرافیہ اور فطرت ہے۔ ان چند مفکرین کے مختصر خیالاتِ محض اس لیے پیش کیے گئے ہیں کہ ترقی پسند فکر یا اس فکر سے نزد یکی رکھنے والے مفکرین کا سبطِ حسن سے تھوڑا سا مقابل کر لیا جائے۔
پاکستانی شفاقت:-

سبط حسن کے مباحث کا بڑا دائرہ پاکستانی ثقافت کے ارتقا اور تشكیل کے مباحث پر محیط ہے۔ ہر علاقے کی اپنی ثقافت ہوتی ہے اور ہر قوم کی اپنی ایک تہذیب جو دوسری اقوام اور علاقوں سے انفرادیت کے باعث اپنی پیچان رکھتی ہے لیکن کوئی بھی تہذیب و ثقافت اپنے تمام کو اف میں کسی دوسری تہذیب سے مختلف نہیں ہوتی۔ تہذیب پس کا موازنہ کیا جائے تو ان میں بہت سی ممالکیں اور اشتراکات تلاش کیے جاسکتے ہیں جن کا کوئی نہ کوئی سب بھی لازمی ہوتا ہے جیسے مشترک جغرافیہ، مشترک تاریخ، مشترک مذهب، مشترک زبان وغیرہ۔

کلچر کے دائرے جو فرد سے شروع ہو کر زمین (جو کہ اس عظیم کائنات کا ایک نخاں ساز رہ ہے) تک پھیلتے چلے جاتے ہیں ان میں جہاں انفرادیت نمایاں ہوتی ہے وہیں دنیا کے باسی ہونے کے ناطے کچھ ممالکیں اور اشتراکات بھی تلاش کیے جاسکتے ہیں جا ہے زمینی بعد ہو، جغرافیہ مختلف ہو، تاریخ جدا ہو، مذہبی اختلاف ہو یا نسلی اشتراک ناپید ہو۔ تہذیب و ثقافت کا طالب علم انسانوں میں منافرتوں کی خلیج کے ساتھ ساتھ تہذیبی اشتراکات پر تحریر ہوتا ہے۔

ان حالات میں ایک چھوٹے سے خطے کی تہذیبی انفرادیت کی تلاش خاص مشکل کام ہے لیکن ایک قوم ہونے کے ناطے پاکستانی تہذیب کی تلاش و نفاذ ہماری قومی ذمہ داری ہے جس سے ہم اپنا امتیاز پیدا کر سکیں۔ پاکستان تاریخ کے ایک مختصر یا طویل عمل کی پیداوار تھا۔ اسے جنگ آزادی سے آغاز کریں، مغلوں کے دور حکومت سے یا بر صغیر میں مسلمانوں کی آمد سے بہر حال ایک نیا ملک اپنی الگ سیاسی حد بندیوں کے ساتھ بر صغیر کی جغرافیائی اکائی پر نمودار ہوا اور خود ایک اکائی بن گیا۔ اس نئی حد بندی سے قبل پورا بر صغیر جغرافیائی طور پر ایک اکائی سمجھا جاتا تھا۔ لوگ بے روک ٹوک کر اچی کے ساحل اور بلوچستان سے مدراس اور مکلتہ تک جاتے تھے ان کے ثقافتی روابط و سمعت تھے پاکستان بننے کے بعد ہے روابط محمد وہ ہو گئے اب واگہہ ان کی پہنچ میں تھا اور واگہہ سے پار کا امرتسر ایک اجنبی دنیا۔ چنانچہ انسان کی تگ و تاز چاہے وہ تجارت کے حوالے سے ہو یا نہ ہی تبلیغ کے حوالے سے، سیاسی حوالے سے ہو یا ملازمت کے حوالے سے، محدود ہو کر رہ گئی۔

اب قدرتی طور پر اس محدود علاقے کے لوگ جو ایک اکائی کی صورت وجود پذیر ہوئے تھے ایک دوسرے کے قریب آگئے کیوں کہ ان کا سیاسی مرکز مشترک تھا چنانچہ ایک نئے کلچر کے فروغ کے امکانات پیدا ہوئے کیوں کہ کلچر کے دائرے اب ایک نئے اور قدرے مختصر روپ میں وجود میں آئے۔ نئے کلچر کی فروغ کے امکانات اس طرح سے کہ اگرچہ تہذیبی میراث تو وہی تھی جو سارے بر صغیر کی تھی تاہم اب داخلی طور پر نئے نظریات (جو تحریر کی پاکستان کے دوران میں مشکل ہوئے) نئے روابط اور نئے مسائل درپیش تھے اور بالخصوص اس حوالے سے کہ اب ہے معاشرہ کا شیر المذہبی نہ تھا بلکہ اکثریت ایک مذهب کے ماننے والوں کی اور ایک قیلی سی اقیلت دیگر چند اہب کی، جو بہر طور تہذیب پر اپر انداز ہونے کے اہل نہیں تھے سو ہے محض ایک سیاسی تقسیم نہیں تھی بلکہ ایک نئی تہذیبی و ثقافتی اکائی کا جنم تھا اسی لیے قیام پاکستان کی بعد پاکستانی ثقافت کا سوال اہل فکر و دلنش نے قائم کیا۔ تاہم ترقی پسند مفکرین کے خیال میں اس کی ضرورت ہی نہ تھی کیوں کہ وہ قوم کے تصور میں اختلاف رکھتے تھے اور یہ بھی کہ ثقافت کے لیے ماضی کی طرف اولٹا ضروری نہیں ہوتا بلکہ ماضی کی جن اقدار میں وقت کا ساتھ دینے کی الہیت ہوتی ہے وہ زندہ رہتی ہیں اور جو وقت کا ساتھ نہ دے سکیں انہیں زبردستی زندہ نہیں کرنا چاہیے۔

سبط حسن اپنے ایک مضمون میں پاکستانی تہذیب کی تلاش کے جواز کی توجیہ ہے یوں کرتے ہیں:

”پاکستانی تہذیب کی تلاش اس مفروضے پر منی ہے کہ چوں کہ ہر ریاست قومی ریاست ہوتی ہے اور ہر قومی ریاست کی اپنی انفرادی تہذیب ہوتی ہے لہذا پاکستان کی بھی ایک قومی تہذیب ہے یا ہونی چاہیے۔“ (۱۵)

لیکن سبط حسن ریاست اور قوم کے فرق کو بینان کرتے ہوئے اس مفروضے کو بنیاد سے محروم کر دیتے ہیں ان کے خیال میں ریاست ایک جغرافیائی یا سیاسی حقیقت ہوتی ہے اور قوم یا قومی تہذیب ایک سماجی حقیقت۔ چنانچہ ہے ضروری نہیں کہ ریاست اور قوم کی سرحدیں ایک ہوں۔ مثلاً جرمن قوم جودو آزاد ریاستوں میں منقسم ہے، یا کوریا اور ویتنام نام۔ مگر جب ہم قومی تہذیب کی بات کریں گے تو مشرقی اور مغربی جرمنی، شمالی اور جنوبی کوریا اور شنہلی اور جنوبی ویتنام کو ایک وحدت ماننا ہوگا۔ اسی طرح ریاست کے حدود بدلتے رہتے ہیں جیسے پاکستان کے حدود اب وہ نہیں جو ۱۹۴۷ء میں تھے۔ لیکن قوم کے حدود بہت مشکل سے بدلتے ہیں۔ تیرسری بات ہے کہ بعض ریاستوں میں ایک ہی قوم آباد ہوتی ہے جیسے جاپان، اٹلی، فرانس وغیرہ۔ ایسی ریاستیں، قومی ریاستیں کہلاتی ہیں لیکن بعض ریاستوں میں ایک سے زائد قومیں آباد ہوتی ہیں، جیسے کینیڈا میں برطانوی اور فرانسیسی، چیکوسلواکیہ میں چیک اور سلاف، عراق میں عرب اور کرد وغیرہ۔ اس لیے جن ملکوں میں ایک ہی قوم آباد ہوتی ہے وہاں ریاستی تہذیب اور قومی تہذیب یکساں ہوتی ہے لیکن جہاں ایک سے زائد قومیں ہوں وہاں مختلف آباد قوموں کے باہمی تعامل پر اس کا دار و مدار ہوتا ہے۔ اگر اتفاق کی قوتوں فروع پائیں تو ایک بین الاقوامی تہذیب نہ ممکن ہے اگر نفاق کا معاملہ ہو تو ایک ریاستی تہذیب کے فروع کے امکانات معدوم ہوتے ہیں۔ (۱۶)

سبط حسن کی بات درست ہے کہ یہاں قوم کا تصویر ایک بحث کو جنم دیتا ہے تاہم نفاق کی بجائے اتفاق کی قوتوں کے فروع سے تہذیبی نہو کے امکانات کا جائزہ لیا جاسکتا ہے اور بالخصوص یہ کہ جہاں نوے فی صد سے زائد آبادی ایک مذہب (نظام فکر و احساس) سے تعلق رکھتی ہو، چاہے اسلامی اختلاف ہی ہو ان میں مذہب ایک مشترک عامل کے طور پر موجود ہے جو انھیں ایک قوم کی شکل دیتا ہے اس لیے پاکستان میں رہنے والے ایک قوم ہیں اور قائد اعظم کے فرمان کے مطابق:

”ہم سب شہری ہیں اور ایک ملک کیا کسas شہری ہیں۔ میں سمجھتا ہوں اب ہمیں اس بات کو نصرب اعین کے طور پر اپنے پیش نظر کھنچا چاہیے پھر آپ دیکھیں گے کہ جیسے جیسے زمانہ گزرتا جائے گانہ ہندو، ہندو رہے گا، نہ مسلمان، مسلمان۔ مذہبی اعتبار نہیں کیوں کہ ہے ذاتی عقیدے کا معاملہ ہے بلکہ سیاسی اعتبار سے اور ملک کے شہری کی حیثیت سے۔“ (۱۷)

یہ صرف مسلمان ہی نہیں، دیگر مذاہب سے تعلق رکھنے والے بھی پاکستانی قوم کے افراد ہیں جن کیا سمعان میں آنے والے آلات و اوزار یکساں ہیں، طبعی حالات ایک سے ہیں، نظام فکر و احساس پیشتر آبادی کا یکساں ہے، اور سماجی اقدار کے معاملے میں وہ تاریخی وادی سندھ سے تعلق رکھنے کے باعث ایک دوسرے کے بہت قریب ہیں تو یہ سب عناصر انہیں ایک تہذیب کی لڑی میں پر وسکتے ہیں۔ اس سلسلے میں پاکستانی ثقافت کی دریافت اور ارتقا رہا بہ انتیار کے ساتھ ساتھ پوری قوم کی اور بالخصوص موثر طبقوں کی ذمہ داری ہے۔ سبط حسن کا ایک مضمون ”ہم اور ہماری تہذیب“ کے عنوان سے ہے اس میں وہ پاکستانیوں کا ایک قوم ہونا تسلیم کرتے ہیں تاہم وہ اس قوم کی تہذیبی صورت حال پر تفکر کا اظہار کرتے ہیں کہ

پاکستان میں اس حوالے سے کاوش نہیں ہوتی۔ شہروں کی حد تک ایک مخصوص موسم میں چند ادبی تقریبات اور نمائشیں وغیرہ منعقد کر کے اس اہم ذمہ داری سے سبک دوش نہیں ہوا جاسکتا بلکہ اس کا دائرہ دیہاتوں تک پھیلانا ضروری ہے کیوں کہ بیشتر آبادی دیہات سے مسلک ہے۔ اسی طرح شہریوں کو دیہات کی زندگی کے صحت مند پہلوؤں سے روشناس کرانا چاہیے اور تہذیب کے مختلف مظاہر کے درمیان ربط پیدا کرنا بھی ضروری ہے تاکہ قومی کلپر ایک وحدت کی صورت میں ترقی کر سکے اور ہم تہذیبی و ثقافتی اعتبار سے ایک قوم بن سکیں۔ (۱۸)

حوالہ جات

- ۱۔ سبط حسن، پاکستان میں تہذیب کا ارتقا، (کراچی: دنیال، ۱۹۸۲ء)، ص ۱۳
- ۲۔ سبط حسن، تہذیب سے تمدن تک، مشمولہ: کلچر، (لاہور: بیت الحکمت، ۷، ۲۰۰۰ء)، مرتب: اشتیاق احمد، ص ۱۳۲
- ۳۔ فریڈرک اینگلز، خاندان، ذاتی ملکیت اور ریاست کا آغاز، (لاہور: بک ہوم، ۲۰۱۰ء)، ص ۲۸
- ۴۔ سبط حسن، ماضی کے مزار، (کراچی: دنیال، ۱۹۸۲ء)، ص ۵۶-۵۸
- ۵۔ سجاد ظہیر، روشنائی، (دہلی: قومی کونسل برائے فروع اردو زبان، س۔ ان)، مرتبہ: نجمہ ظہیر باقر، علی باقر، ص ۳۱
- ۶۔ سبط حسن، پاکستان میں تہذیب کا ارتقا، ص ۲۵
- ۷۔ اینا، ص ۳۶-۳۷
- ۸۔ اینا، ص ۳۸
- ۹۔ اینا، ص ۳۰-۳۷
- ۱۰۔ سجاد ظہیر، روشنائی، ص ۳۹
- ۱۱۔ ممتاز حسین، ہمارا کلچر اور ادب، مشمولہ: کلچر، ص ۵۰
- ۱۲۔ فیض احمد فیض، پاکستانی کلچر اور قومی شخص کی تلاش، (لاہور: فیروزمنڈ، ۱۹۸۸ء)، ص ۳۲
- ۱۳۔ احمد ندیم قاسمی، پاکستانی تہذیب کی صورت پذیری، مشمولہ: کلچر، ص ۱۲
- ۱۴۔ سجاد باقر رضوی، تہذیب و تخلیق، (اسلام آباد: مقتدرہ قومی زبان، ۷، ۱۹۸۱ء)، ص ۲۸-۲۹
- ۱۵۔ سبط حسن، تہذیب کیا ہے، مشمولہ: پاکستانی ثقافت، (اسلام آباد: اکادمی ادبیات، ۱۹۹۹ء)، مرتبہ: ڈاکٹر شیدا مجید، ص ۳۵
- ۱۶۔ اینا، ص ۳۵-۳۶
- ۱۷۔ محمد علی جناح، بحوالہ: پاکستان کے فکری بحران، از: ڈاکٹر حیدر قریشی، (لاہور: مغربی پاکستان اردو اکیڈمی، س۔ ان) ص ۸۶-۸۷
- ۱۸۔ سبط حسن، پاکستان کے تہذیبی و سیاسی مسائل، (کراچی: مکتبہ دنیال، ۲۰۱۵ء)، ص ۲۶۹